



Consiglio
dell'Unione europea

Bruxelles, 3 novembre 2022
(OR. en)

13825/22

LIMITE

CORLX 949
CFSP/PESC 1375
RELEX 1388
MAMA 172
MOG 105
CONOP 110
FIN 1117

ATTI LEGISLATIVI ED ALTRI STRUMENTI

Oggetto: REGOLAMENTO DI ESECUZIONE DEL CONSIGLIO che attua il regolamento (UE) 2018/1542 relativo a misure restrittive contro la proliferazione e l'uso delle armi chimiche

REGOLAMENTO DI ESECUZIONE (UE) 2022/... DEL CONSIGLIO

del ...

**che attua il regolamento (UE) 2018/1542
relativo a misure restrittive
contro la proliferazione e l'uso delle armi chimiche**

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea,

visto il regolamento (UE) 2018/1542 del Consiglio, del 15 ottobre 2018, relativo a misure restrittive contro la proliferazione e l'uso delle armi chimiche¹, in particolare l'articolo 12,

vista la proposta dell'alto rappresentante dell'Unione per gli affari esteri e la politica di sicurezza,

¹ GU L 259 del 16.10.2018, pag. 12.

considerando quanto segue:

- (1) Il 15 ottobre 2018 il Consiglio ha adottato il regolamento (UE) 2018/1542.
- (2) Il 20 agosto 2020 Alexei Navalny, un leader di spicco dell'opposizione in Russia, è stato avvelenato per mezzo di un agente nervino tossico di qualità militare del gruppo Novichok, come confermato da laboratori specializzati in Germania, Francia e Svezia, nonché dall'Organizzazione per la proibizione delle armi chimiche (OPCW). Tale avvelenamento si configura come uso di armi chimiche nel quadro della Convenzione sulla proibizione dello sviluppo, della produzione, dell'immagazzinaggio e dell'uso di armi chimiche e sulla loro distruzione ("Convenzione sulle armi chimiche") e come una grave violazione del diritto internazionale. L'Unione ribadisce la sua forte preoccupazione per il fatto che la Federazione russa non abbia reagito alle richieste internazionali di un'indagine approfondita e trasparente sul tentativo di assassinio di Alexei Navalny.
- (3) L'Unione ha condannato fermamente l'uso di armi chimiche da parte della Siria e il mancato rispetto da parte della stessa degli obblighi internazionali che le incombono in virtù della Convenzione sulle armi chimiche, come dimostrato dalle indagini approfondite e circostanziate condotte dalle Nazioni Unite e dall'OPCW. L'Unione ha sollevato tali preoccupazioni in varie sedi ed esorta la Siria a ripristinare il pieno rispetto della Convenzione sulle armi chimiche.

- (4) In tale contesto, e in considerazione della costante minaccia rappresentata dalla proliferazione e dall'uso delle armi chimiche, è opportuno inserire dieci persone e un'entità nell'elenco delle persone fisiche e giuridiche, delle entità e degli organismi oggetto di misure restrittive che figura nell'allegato I del regolamento (UE) 2018/1542.
- (5) È pertanto opportuno modificare di conseguenza l'allegato I del regolamento (UE) 2018/1542,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

L'allegato I del regolamento (UE) 2018/1542 è modificato come indicato nell'allegato del presente regolamento.

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il giorno della pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a ...,

Per il Consiglio

Il presidente

ALLEGATO

Le persone e l'entità seguenti sono aggiunte nella rubrica "Elenco delle persone fisiche e giuridiche, delle entità e degli organismi di cui all'articolo 2" dell'allegato I del regolamento (UE) 2018/1542:

A. PERSONE FISICHE

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
"16.	Alexey Alexandrovich ALEXANDROV (Алексей Александрович АЛЕКСАНДРОВ) Alias Alexey Andreevich FROLOV (Алексей Андреевич ФРОЛОВ)	Sesso: maschile Data di nascita: 16.6.1981 o 16.6.1980 Cittadinanza: russa	Alexey Alexandrov è un agente del Servizio federale di sicurezza (FSB) russo che lavora presso l'Istituto di criminalistica. In tale veste, è stato direttamente coinvolto nei preparativi e nell'esecuzione dell'avvelenamento di Alexei Navalny con un agente nervino di tipo Novichok a Tomsk il 20 agosto 2020, il che si configura come uso di armi chimiche nel quadro della Convenzione sulle armi chimiche. Alexey Alexandrov è stato pertanto coinvolto nei preparativi ai fini dell'uso di armi chimiche e di aver impiegato armi chimiche.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
17.	Vladimir Alexandrovich PANYAEV (Владимир Александрович ПАНЯЕВ) Alias Vladimir ALEXEEV (Владимир АЛЕКСЕЕВ) Alias Vladimir ALEXEYEV (Владимир АЛЕКСЕЕВ)	Sesso: maschile Data di nascita: 25.11.1980 Luogo di nascita: Serdobsk, Federazione russa Cittadinanza: russa	Vladimir Panyaev è un agente del Servizio federale di sicurezza (FSB) russo che lavora presso l'Istituto di criminalistica. In tale veste, è stato direttamente coinvolto nei preparativi e nell'esecuzione dell'avvelenamento di Alexei Navalny con un agente nervino di tipo Novichok a Tomsk il 20 agosto 2020, il che si configura come uso di armi chimiche nel quadro della Convenzione sulle armi chimiche. Vladimir Panyaev è stato pertanto coinvolto nei preparativi ai fini dell'uso di armi chimiche e di aver impiegato armi chimiche.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
18.	Ivan Vladimirovich OSIPOV (Иван Владимирович ОСИПОВ) Alias Ivan Vasilyevich SPIRIDONOV (Иван Васильевич СПИРИДОНОВ)	Sesso: maschile Data di nascita: 21.8.1976 o 21.8.1975 Cittadinanza: russa	Ivan Osipov è un agente del Servizio federale di sicurezza (FSB) russo che lavora presso l'Istituto di criminalistica. In tale veste, è stato direttamente coinvolto nei preparativi e nell'esecuzione dell'avvelenamento di Alexei Navalny con un agente nervino di tipo Novichok a Tomsk il 20 agosto 2020, il che si configura come uso di armi chimiche nel quadro della Convenzione sulle armi chimiche. Ivan Osipov è stato pertanto coinvolto nei preparativi ai fini dell'uso di armi chimiche e di aver impiegato armi chimiche.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
19.	Artur Aleksandrovich ZHIROV (Артур Александрович ЖИРОВ)	Sesso: maschile Data di nascita: 6.7.1961 Cittadinanza: russa	Artur Zhirov è un esperto di armi chimiche e direttore di SC Signal, un istituto di ricerca collegato al programma russo in materia di armi chimiche. In qualità di direttore di SC Signal, Artur Zhirov ha fornito sostegno tecnico alle operazioni contro Yulia Navalnaya e Alexei Navalny che si sono svolte a Kaliningrad il 6 luglio 2020 e alla pianificazione del successivo avvelenamento di Alexei Navalny con un agente nervino di tipo Novichok a Tomsk il 20 agosto 2020, il che si configura come uso di armi chimiche nel quadro della Convenzione sulle armi chimiche. Artur Zhirov ha quindi preso parte ai preparativi ai fini dell'uso di armi chimiche e ha fornito sostegno tecnico e materiale per l'uso di armi chimiche.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
20.	Kirill Yurievich VASILIEV (Кирилл Юрьевич ВАСИЛЬЕВ) Alias Kirill VASILYEV (Кирилл ВАСИЛЬЕВ)	Sesso: maschile Data di nascita: 22.2.1973 Cittadinanza: russa Codice fiscale: 773721109701 (Russia)	Il generale Kirill Vasiliev è il direttore dell'Istituto di criminalistica del Servizio federale di sicurezza (FSB) russo che ha condotto operazioni per monitorare da vicino le attività di Alexei Navalny per un lungo periodo di tempo, anche durante il viaggio di Navalny a Tomsk, dove questi è stato avvelenato con un agente nervino di tipo Novichok il 20 agosto 2020. Tale avvelenamento si configura come uso di armi chimiche nel quadro della Convenzione sulle armi chimiche. Kirill Vasiliev, in qualità di direttore dell'Istituto di criminalistica dell'FSB, ha fornito il quadro operativo e le indicazioni per condurre le attività di sorveglianza e il tentativo di assassinio di Alexei Navalny. Pertanto è stato coinvolto nei preparativi ai fini dell'uso di armi chimiche, è responsabile dell'uso di armi chimiche, e ha fornito sostegno tecnico e materiale per l'uso di armi chimiche.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
21.	Konstantin Borisovich KUDRYAVTSEV (Константин Борисович КУДРЯВЦЕВ) alias Konstantin Yevgenievich SOKOLOV (Константин Евгеньевич СОКОЛОВ)	Sesso: maschile Data di nascita: 28.4.1980 o 28.4.1981 Cittadinanza: russa	Konstantin Kudryavtsev è un esperto di armi chimiche e un agente del Servizio federale di sicurezza (FSB) russo che lavora presso l'Istituto di criminalistica. In tale veste, è stato direttamente coinvolto nei preparativi e nelle operazioni di copertura riguardanti l'avvelenamento di Alexei Navalny con un agente nervino di tipo Novichok a Tomsk il 20 agosto 2020, il che si configura come uso di armi chimiche nel quadro della Convenzione sulle armi chimiche. Ha inoltre ammesso il proprio coinvolgimento in almeno un altro tentativo di avvelenamento contro Navalny nel 2017. Konstantin Kudryavtsev è stato pertanto coinvolto nei preparativi ai fini dell'uso di armi chimiche e di aver impiegato armi chimiche.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
22.	Stanislav Valentinovich MAKSHAKOV (Станислав Валентинович МАКШАКОВ)	Sesso: maschile Data di nascita: 1966 Cittadinanza: russa	Stanislav Makshakov è uno scienziato militare e vicedirettore dell'Istituto di criminalistica del Servizio federale di sicurezza (FSB) russo, che ha condotto operazioni per monitorare da vicino le attività di Alexei Navalny per un lungo periodo di tempo. In qualità di vicedirettore dell'Istituto di criminalistica, Stanislav Makshakov è stato il comandante della squadra di agenti coinvolti nei preparativi e nell'esecuzione dell'avvelenamento di Alexei Navalny con un agente nervino di tipo Novichok a Tomsk il 20 agosto 2020, il che si configura come uso di armi chimiche nel quadro della Convenzione sulle armi chimiche. Stanislav Makshakov è stato pertanto coinvolto nei preparativi ai fini dell'uso di armi chimiche, è responsabile dell'uso di armi chimiche e ha fornito sostegno tecnico e materiale per l'uso di armi chimiche.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
23.	Vladimir Mikhaylovich BOGDANOV (Владимир Михайлович БОГДАНОВ)	Sesso: maschile Data di nascita: 17.7.1958 Luogo di nascita: Mosca, Federazione russa Cittadinanza: russa	Vladimir Bogdanov è il capo del Centro tecnologico speciale del Servizio federale di sicurezza (FSB) russo, che è l'entità madre dell'Istituto di criminalistica. In tale veste, Vladimir Bogdanov sovrintende e controlla le attività di queste entità. L'FSB ha condotto operazioni per monitorare da vicino le attività di Alexei Navalny per un lungo periodo di tempo, anche durante il viaggio di Navalny a Tomsk, dove questi è stato avvelenato con un agente nervino di tipo Novichok il 20 agosto 2020. Tale avvelenamento si configura come uso di armi chimiche nel quadro della Convenzione sulle armi chimiche. Vladimir Bogdanov, in qualità di capo del Centro tecnologico speciale dell'FSB, ha fornito il quadro operativo e le indicazioni per condurre le attività di sorveglianza e il tentativo di assassinio di Alexei Navalny. Pertanto è coinvolto nei preparativi ai fini dell'uso di armi chimiche, è responsabile dell'uso di armi chimiche e ha fornito sostegno tecnico e materiale per l'uso di armi chimiche.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
24.	Chadi HOURANIEH	Sesso: maschile Data di nascita: 29.5.1979 Luogo di nascita: Damasco, Siria Cittadinanza: canadese	Chadi Houranieh è coproprietario dell'impresa MHD Nazier Houranieh & Sons Co, che opera nel settore metallurgico e fornisce al Syrian Studies and Research Centre (SSRC) i materiali utilizzati nella fabbricazione di vettori di armi chimiche. Chadi Houranieh è pertanto responsabile di fornire sostegno materiale alla fabbricazione di armi chimiche ed è coinvolto nei preparativi ai fini dell'uso di armi chimiche, contribuendo in tal modo alla costante minaccia rappresentata dalla proliferazione e dall'uso delle armi chimiche.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
25.	Mohammad Nazier HOURANIEH	Sesso: maschile Data di nascita: 6.5.1976 Luogo di nascita: Damasco, Siria Cittadinanza: canadese	Mohammad Nazier Houranieh è coproprietario dell'impresa MHD Nazier Houranieh & Sons Co, che opera nel settore metallurgico e fornisce al Syrian Studies and Research Centre (SSRC) i materiali utilizzati nella fabbricazione di vettori di armi chimiche. Mohammad Nazier Houranieh è pertanto responsabile di fornire sostegno materiale alla fabbricazione di armi chimiche ed è coinvolto nei preparativi ai fini dell'uso di armi chimiche, contribuendo in tal modo alla costante minaccia rappresentata dalla proliferazione e dall'uso delle armi chimiche.	++

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

B. PERSONE GIURIDICHE, ENTITÀ E ORGANISMI

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
"3.	MHD Nazier Houranieh & Sons Co	Indirizzo: Zoukak Al Jin Abed Al Rahman Bn Al Kassem Street. Damasco, Siria Numero di telefono: (+963) 11-2210758, (+963) 11-2224349 Fax: (+963) 11-2235892 Sito web: https://houranieh.com/ E-mail: info@houranieh.com	MHD Nazier Houranieh & Sons Co è un'impresa che opera nel settore metallurgico e fornisce al Syrian Studies and Research Centre (SSRC) i materiali utilizzati nella fabbricazione di vettori di armi chimiche. MHD Nazier Houranieh & Sons Co fornisce pertanto sostegno materiale alla fabbricazione di armi chimiche ed è coinvolta nei preparativi ai fini dell'uso di armi chimiche, contribuendo in tal modo alla costante minaccia rappresentata dalla proliferazione e dall'uso delle armi chimiche.	+"

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.